

DEUTSCH-FRANZÖSISCHER MASTER IN GESCHICHTSWISSENSCHAFTEN UND DOKTORANDENPROGRAMM

der École des Hautes Études en Sciences Sociales (Mention Histoire,
Spécialité Histoire et Civilisations) und des Historischen Seminars
der Ruprecht-Karls-Universität Heidelberg

Doppelabschluss zertifiziert von der Deutsch-Französischen Hochschule (DFH)



Université
franco-allemande
Deutsch-Französische
Hochschule

Informationsbroschüre
Studienjahr 2018/2019

École des Hautes Études en Sciences Sociales
Mention Histoire, Spécialité Histoire et Civilisations
54 bd Raspail
75006 Paris
France

www.ehess.fr

Universität Heidelberg
Historisches Seminar
Grabengasse 3-5
69117 Heidelberg
Deutschland

www.historisches-seminar.uni-hd.de

www.paris-heidelberg.eu

INHALTSVERZEICHNIS

Ansprechpartner.....	3
Bewerbungsfrist für das Masterprogramm.....	5
Fristen im Studienjahr 2018/2019.....	6
Die zwei Institutionen.....	7
Der Deutsch-Französische Masterstudiengang.....	8
Zulassung und Einschreibung.....	10
Einschreibung an der EHESS.....	11
Einschreibung an der Universität Heidelberg.....	12
Deutsch-Französische Hochschule.....	14
Einschreibung.....	14
Förderung.....	14
Empfang der Studierenden.....	16
Das Studienprogramm des Masterstudiums.....	17
Übersicht Variante 1.....	18
Übersicht Variante 2.....	19
Spezifische Lehrveranstaltungen und Treffen.....	20
Die Masterarbeit und Abschlussprüfung.....	21
Die Abschlussdokumente.....	22
Tabelle zur Notenumrechnung zwischen den beiden Bewertungssystemen (Noten der Lehrveranstaltungen).....	22
Das Doktorandenprogramm (PhD-Track).....	23
Aufnahmevoraussetzungen.....	23
Bewerbung.....	23
Einschreibungen.....	24
Cotutelle de thèse.....	24
Ablauf des Doktoratsstudiums.....	25
Workshops.....	25
Förderung durch die DFH.....	25
Abschluss der Dissertation.....	26
Praktische Informationen.....	27
Unterkunft / Wohnung in Paris.....	27
Unterkunft / Wohnung in Heidelberg.....	27
Sprachkurse.....	27
Krankenversicherung.....	28
Alumni-Verein des Programms.....	28

Diese Broschüre wird regelmäßig aktualisiert. Die jeweils aktuelle Variante erhalten Sie unter ⇒ paris-heidelberg.eu/downloads/ als PDF-Datei in deutscher und französischer Sprache.

Redaktionsschluss dieser Ausgabe: 9. Juni 2018 DE

ANSPRECHPARTNER

Informationseite des Studiengangs

www.paris-heidelberg.eu

Team der Programm-Verantwortlichen an der EHESS

Programmbeauftragte Sylvie Steinberg (responsable du programme):

sylvie.steinberg@ehess.fr

Nicolas Barreyre (responsable adjoint de la mention histoire):

nicolas.barreyre@ehess.fr

Julien Blanc (responsable adjoint du programme) :

julien.blanc@ehess.fr

Emmanuel Saint-Fuscien (responsable adjoint du programme) :

emmanuel.saint-fuscien@ehess.fr

Andreas Guidi (Koordinator und Ansprechpartner, Dozent des séminaire d'historiographie allemande):

andreas.guidi@ehess.fr

Siehe auch ⇒ ehess.fr/fr/master-histoire

Administrative Verantwortlichkeit des Programms in Paris

Sylvie Steinberg (responsable scientifique)

Marie Calvary (responsable administrative):

54 bd Raspail, 75006 Paris, bureau A802 - Tel. 01 49 54 25 55

marie.calvary@ehess.fr

Sprechstunden: Mo-Fr, 14-16 Uhr

Team der Programm-Verantwortlichen an der Universität Heidelberg

Programmbeauftragter Prof. Dr. Nikolas Jaspert:

nikolas.jaspert@zegk.uni-heidelberg.de

Programmbeauftragte ab 1. Oktober 2018: Prof. Dr. Susan Richter

susan.richter@zegk.uni-heidelberg.de

Aktuelle Sprechstundentermine auf der Website des Historischen Seminars

Aaron Jochim, M.A. (Koordinator Masterprogramm bis 30. September 2018):

aaron.jochim@zegk.uni-heidelberg.de

Sprechstunde: Mi, 11-12 und nach Vereinbarung

Prof. Dr. Sven Externbrink (Dozent des Deutsch-Französischen Kolloquiums):

sven.externbrink@zegk.uni-heidelberg.de

Dr. Sebastian Kolditz (Studienberatung Doktorandenprogramm bis 30. September 2018):

sebastian.kolditz@zegk.uni-heidelberg.de

Sprechstunde: Di, 10-12 Uhr und nach Vereinbarung

Michael Roth (Ansprechpartner ab dem 1. Oktober 2018)

michael.roth@zegk.uni-heidelberg.de

⇒ uni-heidelberg.de/studium/interesse/faecher/geschichtswissenschaften.html

Die DozentInnen des Historischen Seminars sowie die Angehörigen des Conseil pédagogique der Mention Histoire (Spécialité Histoire & Civilisations) bilden gemeinsam das **DozentInnenkollegium des Deutsch-Französischen Studiengangs**.

BEWERBUNGSFRIST FÜR DAS MASTERPROGRAMM

Achtung! Auch wenn es an der Universität Heidelberg möglich ist, sich bis zum 15. Juli (für BewerberInnen deutscher Staatsangehörigkeit) für den Studiengang zu bewerben und an der EHESS gleichfalls bis zum 15. Juli, wird doch dringend eine frühe Bewerbung vor dem 15. Juni empfohlen, um so noch rechtzeitig ggf. einen vorbereitenden Sprachkurs (im Sept. in Heidelberg) und insbesondere einen Wohnheimplatz in Heidelberg bzw. in der Maison Heinrich Heine in Paris beantragen zu können (detailliertere Informationen auf S. 27 f.).

... an der EHESS:

- Vom 1. März bis 15. Juli 2018: Bewerbungszeitraum und Auswahl der Bewerbungen (Kontakt: andreas.guidi@ehess.fr)
- Vom 15. Mai bis spätestens zum 5. Oktober 2018: Übermittlung des Dossier de demande d'admission. Das Dossier ist herunterzuladen (⇒ ehess.fr/fr/admissions-inscriptions), gemeinsam mit der/dem Tuteur/trice der EHESS auszufüllen und per E-Mail spätestens bis zum 5. Oktober 2018 an das Secrétariat de la formation Histoire zu übermitteln.
Kontakt: marie.calvary@ehess.fr

... an der Universität Heidelberg:

Verfahren und Fristen unterscheiden sich je nach Staatsangehörigkeit.

Für **BewerberInnen mit deutscher Staatsangehörigkeit:** Bewerbungsfrist vom 1. April bis 15. Juli. Die Bewerbung muss direkt an Herrn Prof. Dr. Nikolas Jaspert, Historisches Seminar der Universität Heidelberg, Grabengasse 3-5, 69117 Heidelberg geschickt werden (möglichst auch als Datei). Die Bewerbungen werden umgehend nach Ablauf der Frist durch die Verantwortlichen des Masterstudiengangs geprüft und zudem den Verantwortlichen an der EHESS weitergeleitet. Die Kandidaten werden möglichst schnell von der Aufnahmeentscheidung unterrichtet.

Für **BewerberInnen mit ausländischer Staatsangehörigkeit:** Bewerbungsfrist bis zum 15. Juni. Die Bewerbung muss direkt an Herrn Prof. Dr. Nikolas Jaspert, Historisches Seminar der Universität Heidelberg, Grabengasse 3-5, 69117 Heidelberg geschickt werden (möglichst auch als Datei). Dabei ist es erforderlich, das Formular des Zulassungsantrags für einen konsekutiven Masterstudiengang ohne Zulassungsbeschränkung herunterzuladen und auszufüllen: „Antrag auf Zulassung“ (Zugang für internationale Staatsangehörige) unter uni-heidelberg.de/studium/interesse/bewerbung/konsekutiv_modal.html. Die Unterlagen werden an das Akademische Auslandsamt weitergeleitet, das eine Vorprüfung des Zulassungsantrages unternimmt. Entscheidungen über die Anträge können in der Regel erst nach dem 15. Juli mitgeteilt werden. uni-heidelberg.de/md/z

... an beiden Institutionen:

Für angenommene BewerberInnen bitten wir um eine Online-Einschreibung auf der Webseite der Deutsch-Französischen Hochschule (DFH / UFA) unbedingt vor dem 15. September 2018 (vgl. S. 14)

Link: ⇒ <https://www.dfh-ufa.org/studierende/einschreibung/uebersicht/>

FRISTEN IM STUDIENJAHR 2018/2019

Vorläufiger Calendrier 2018/2019 (EHESS)

8.-12. Oktober 2018	Semaine de rentrée an der EHESS: Vorstellung der Hochschule und ihrer wissenschaftlichen und kulturellen Angebote
Donnerstag, 18. Oktober 2018	Journée de rentrée für die M1/M2-Studierenden der Mention Histoire Raum 7/8, 105 bd Raspail, 75006 Paris Verpflichtende Anwesenheit der M1- und M2-Studierenden. Programm: Begrüßung der Studierenden (vormittags) und Organisation von Professionalisierungsworkshops (nachmittags)
Woche des 22. Oktober 2018	Beginn des séminaire franco-allemand (M1 und M2) und des verpflichtenden Lehrangebots des M1
Woche des 5. November 2018	Beginn der Lehrveranstaltungen (séminaires) 2018/19
März (S1) und Juni (S2) 2019	Prüfungszeitraum (évaluations et examens) im M1
März (S3) und Juni/Sep. (S4) 2019	Abgabe und Jury d'examen der M2-Arbeiten

Fristen und Daten 2018/2019 (Heidelberg)

im September	Möglichkeit zum Besuch des semestervorbereitenden Sprachkurses des Internationalen Studienzentrums ISZ Heidelberg im September <i>Der genaue Kurs-Termin für 2018 steht derzeit noch nicht fest. Im Jahr 2017 fand er vom 6. bis 29. September statt. Bei Interesse wenden Sie sich bitte an Aaron Jochim.</i>
Zwischen 8.-12. Oktober	Empfang und Einführungstag für alle Studierenden des Studiengangs am Historischen Seminar Büro 229, bei Prof. Richter (genaues Datum steht noch nicht fest)
bis 14. Oktober 2018	Einschreibung an der Universität Heidelberg
15. Oktober 2018	Beginn der Vorlesungszeit im WS 2018/2019
24. Dezember - 6. Januar 2019	Winterferien
bis 31. Januar 2019	Anmeldung der Masterarbeit für M2-Studierende mit Zugehörigkeit zur Universität Heidelberg als „Heimatinstitution“
9. Februar 2019	Ende der Vorlesungszeit im WS 2018/2019
15. April 2019	Beginn der Vorlesungszeit im SoSe 2019
27. Juli 2019	Ende der Vorlesungszeit im SoSe 2019

DIE ZWEI INSTITUTIONEN

Die **École des Hautes Études en Sciences Sociales**, der seit 2017 der Historiker Christophe Prochasson vorsteht, geht zurück auf die Formierung der 6. Section an der École Pratique des Hautes Études im Jahre 1947 auf Initiative mehrerer herausragender französischer Historiker, darunter Lucien Febvre und Fernand Braudel. Sie pflegt das Erbe eines über drei Jahrzehnte währenden Bemühens, die Sozialwissenschaften als eigenständigen und interdisziplinär angelegten erkenntnistheoretischen Schwerpunkt (domaine épistémologique) zu etablieren. Im Mittelpunkt dieses Untersuchungsansatzes steht der Mensch, stets verstanden als Teil einer Gesellschaft oder eines sozialen Gefüges (l'homme en société). In der Nachfolge Braudels als Präsident der 6. Section der EPHE war es vor allem Jacques Le Goff, der 1972 die Weichen für die Schaffung einer eigenständigen Institution stellte. Drei Jahre später, 1975, mündeten diese Pläne in der Gründung der EHESS als von der EPHE unabhängiges Grand établissement de recherche et d'enseignement. Sie bietet Studierenden aus aller Welt eine forschungsbezogene akademische Ausbildung (ab dem Master) und eine Lehre auf höchstem Niveau.

Die Mention Histoire (Abteilung für Geschichte) widmet sich sowohl der Forschung als auch der Vermittlung von Forschungskompetenz im Rahmen von Seminaren, nicht zuletzt in Anlehnung an die deutsche Wissenschaftstradition. Die Forschung vollzieht sich in Centres, Groupes und Equipes, zumeist eng verbunden mit anderen Forschungseinrichtungen wie dem CNRS. Das größte Laboratoire der EHESS im Bereich der Geschichte ist das Centre de recherches historiques (CRH), welches etwa 130 Enseignants-chercheurs und Chercheurs umfasst und Hunderte Doktoranden betreut.

Die **Ruprecht-Karls-Universität Heidelberg** (gegründet 1386) ist die älteste fortwährend bestehende Universität Deutschlands. Das Historische Seminar hat im Jahr 2015 sein 125-jähriges Bestehen gefeiert, jedoch geht die Einrichtung eines historischen Lehrstuhls an der Universität bis auf den Beginn des 19. Jahrhunderts zurück. Seit 2004 ist das Historische Seminar Teil des Zentrums für Europäische Geschichts- und Kulturwissenschaften (ZEGK), zusammen mit der Europäischen Kunstgeschichte, Musikwissenschaft und Religionswissenschaft. Das eigenständige Seminar für Alte Geschichte und Epigraphik gehört hingegen zum Zentrum für Altertumswissenschaften, ist mit dem Historischen Seminar aber in der Lehre sehr eng verbunden, ebenso wie das Heidelberger Südasiens-Institut (SAI). Zusammen mit einer Vielzahl weiterer Institute gehört auch das Historische Seminar der Philosophischen Fakultät an, die u. a. das Promotionsrecht ausübt und das Prüfungsamt (GPA) gemeinsam mit der Neuphilologischen Fakultät unterhält. Das Historische Seminar umfasst drei Professuren im Bereich der Mittelalterlichen und Landesgeschichte, vier im Bereich der Neueren bis Zeitgeschichte sowie Professuren für Amerikanische, Osteuropäische und Sozial- und Wirtschaftsgeschichte. Es kooperiert eng mit der Hochschule für Jüdische Studien und ist an zwei Schwerpunkten der Heidelberger Verbundforschung intensiv beteiligt, dem Cluster of Excellence „Asia and Europe in a global context“ und dem Sonderforschungsbereich 933 „Materiale Textkulturen“.

DER DEUTSCH-FRANZÖSISCHE MASTERSTUDIENGANG

Prinzipien: Der deutsch-französische Master in Geschichtswissenschaften ist ein von der EHESS und dem Historischen Seminar in Heidelberg gemeinsam eingerichteter integrierter Studiengang mit besonderer Forschungsorientierung. Seine charakteristischen Merkmale bestehen in

- der Hinführung an eine eigenständige historische Forschung in den Sprachen Französisch und Deutsch,
- der Vermittlung vertiefter Fachkenntnisse unter Berücksichtigung der wissenschaftlichen und kulturellen Traditionen in Frankreich und Deutschland,
- der Verbindung und Harmonisierung der Ausbildungstraditionen beider Länder,
- das Entwickeln eines individuellen Forschungsprojektes über zwei Jahre als Grundlage der Masterarbeit, die durch zwei ProfessorInnen (1 an der EHESS, 1 in Heidelberg) gemeinsam betreut sein wird,
- der interdisziplinären Reflexion in Geschichts- und Sozialwissenschaften,
- einem besonderen Praxisbezug durch Berufspraktika und einem Vermittlungs- und Praxismodul
- einem Abschluss mit Doppeldiplom, versehen mit dem Exzellenzzertifikat der DFH.
- der Möglichkeit zur Promotion nach erfolgreichem M.A.-Abschluss im Rahmen des angeschlossenen binationalen Promotionsstudiums (PhD-Track).

Anforderungen und Auswahl: Da der Studiengang an die Studierenden sowohl in sprachlicher Hinsicht als auch im Hinblick auf ihre wissenschaftlichen Interessen und Leistungen sehr hohe Anforderungen stellt, werden die BewerberInnen einem strengen Auswahlverfahren unterzogen. Zu den Bewertungskriterien für Bewerbungen gehört eine B.A.-Abschlussnote von mindestens 2,0 (bei Bewerbung in Heidelberg) bzw. eine Licence mit Mention Bien oder äquivalente Vorleistungen. Das Studium im Deutsch-Französischen Master in Geschichtswissenschaften ist stark auf die Forschungspraxis orientiert. Daher wird von BewerberInnen bereits bei der Bewerbung erwartet, die Idee für ein eigenes Forschungsvorhaben zu formulieren, dem sie sich im Verlauf der beiden Masterjahre widmen werden.

Der erste Schritt bei Interesse an einer Bewerbung besteht darin, Kontakt mit den Verantwortlichen an der künftigen „Heimatinstitution“ aufzunehmen: mit Julien Blanc und/oder dem Koordinator an der EHESS sowie dem Programmbeauftragten und/oder Koordinatoren am Historischen Seminar in Heidelberg (siehe S. 3).

Individuelle Gestaltung: Bei der Organisation ihres Studiums an den beiden kooperierenden Standorten werden den Studierenden viele individuelle Gestaltungsspielräume geboten. Sie sollen ihre Studien und ihr Forschungsprojekt in Übereinstimmung mit ihren persönlichen Schwerpunktsetzungen, aber gleichwohl im engen Kontakt mit Ihren BetreuerInnen an beiden Institutionen verwirklichen können. Um ihnen bei maximaler Wahlfreiheit zudem den optimalen Nutzen aus dem binationalen Studienprogramm zu ermöglichen, ist es vorgesehen, dass die Studierenden in der Regel das erste Studienjahr (M1) am Partnerstandort, das zweite (M2) an ihrer Heimatinstitution verbringen. So können sie im ersten Jahr sowohl ihre sprachlichen Fähigkeiten verbessern als auch ihre historische Forschungskonzeption durch direkten Kontakt mit der Wissenschaftstradition

des Partnerlandes vertiefen, bevor sie im zweiten Studienjahr an ihre Heimatinstitution zurückkehren, um ihre Masterarbeit zu verfassen und dort einzureichen. Ihre Prüfungen richten sich in jedem Fall nach der Ordnung der Heimatinstitution. In begründeten Fällen (etwa aufgrund des Forschungsthemas und Quellenzugangs, aber auch aus persönlichen oder studienbedingten Gründen) können die Studierenden jedoch auch die umgekehrte Reihenfolge der Studienorte wählen. Die Entscheidung über die Umkehr der Reihenfolge wird nach Gesprächen mit der/dem BetreuerIn des Projekts und den Verantwortlichen des Studiengangs getroffen.

Die Studierenden können die meisten ihrer Lehrveranstaltungen aus einem breiten Angebot wählen. Ihr Forschungsprojekt wird kontinuierlich durch je eine/einen BetreuerIn (Directeur/trice de recherche/Tuteur/trice) an den beiden Institutionen begleitet und mündet im vierten Semester in die Fertigstellung der Masterarbeit. Das Projekt der Arbeit muss nicht im Feld der deutsch-französischen Geschichte angesiedelt sein.

Kompetenzen: Ein wesentliches Ziel des Programms besteht darin, den Studierenden durch den direkten Kontakt mit verschiedenen Forschungstraditionen und -institutionen einen eigenständigen und reflektierten methodischen Zugang zu verschiedenartigen, national geprägten Disziplinkulturen innerhalb der Geschichtswissenschaft zu vermitteln. Kernstück des Studiengangs ist die langfristige Verfolgung eines komplexen Forschungsprojektes, das die Studierenden an eine bilinguale Wissenschaftspraxis und die Nutzung der dafür einschlägigen Hilfsinstitutionen wie Archive / Bibliotheken heranführt. Durch die Erfahrungen eines binationalen Studiums, ihre internationale Forschungspraxis und Mobilität vertiefen die Studierenden ihre sprachlichen Kenntnisse und ihre interkulturellen Kompetenzen. Sie sind in der Lage, sich in den beiden Unterrichtssprachen des Studiengangs in differenzierter Weise selbstständig schriftlich und mündlich auszudrücken und erlangen während ihres Studiums Vertrautheit mit der jeweils anderen nationalen Fachkultur. Der Studiengang bildet keine abgeschlossene Einheit, sondern die Studierenden werden in die Veranstaltungen der übrigen Masterstudierenden an beiden Institutionen integriert. Mit den im Masterstudium erworbenen Kenntnissen und Kompetenzen sind die Studierenden in der Lage, eine internationale Karriere in Lehre und Forschung, aber auch in einer Vielfalt anderer Berufsfelder zu verfolgen.

ZULASSUNG UND EINSCHREIBUNG

Der Antritt des Masterstudiums ist aufgrund der Einschreibemodalitäten an beiden Hochschulen nur zum Wintersemester eines Jahres (d. h. im Oktober) möglich.

Interessenten können sich an derjenigen der beiden beteiligten Institutionen (EHES, Historisches Seminar Heidelberg) bewerben, zu der sie künftig als Heimatinstitution (institution d'origine) zugeordnet sein wollen. Diese Entscheidung ist nicht durch Staatsangehörigkeit oder Muttersprache festgelegt, d.h. auch französische Studierende können Heidelberg als Heimatinstitution wählen, deutsche Studierende ebenso die EHES. An der Heimatinstitution wird später die Masterarbeit eingereicht und die Abschlussprüfung (soutenance) nach dem Reglement dieser Hochschule absolviert. Die Absolventen erhalten jedoch vollständige Abschlusszeugnisse beider Institutionen.

Für eine **Bewerbung an der EHES** empfiehlt es sich, zuerst informell Kontakt zu einem Verantwortlichen des Programms an der EHES aufzunehmen (siehe S. 3). Im weiteren Verlauf muss eine/ein Tuteur/trice für das Forschungsprojekt des Bewerbers/der Bewerberin gefunden werden. Zu den zudem erforderlichen Unterlagen siehe unten (bei Einschreibung an der EHES).

Die **Bewerbung an der Universität Heidelberg** verläuft nach einem förmlichen Verfahren, (s.o., S. 5).

Die **Bewerbungsunterlagen** umfassen folgende Bestandteile:

- ein persönliches Motivationsschreiben
- die Ideenskizze für ein Forschungsprojekt, welches im Laufe des Masterstudiums über zwei Jahre verfolgt werden und schließlich in die Masterarbeit münden soll (ca. eine Seite),
- einen tabellarischen Lebenslauf,
- Kopien des Abiturzeugnisses (bzw. der Hochschulzugangsberechtigung), des Bachelor- bzw. Licence-Zeugnisses (kann nachgereicht werden) und der Aufstellung aller einzelnen Prüfungsleistungen im B.A. (Transcript of records/Relevé des notes),
- Nachweis der Sprachkenntnisse in der Nicht-Muttersprache (Niveau C1), etwa durch das Zeugnis einer Sprachprüfung, ein AbiBac, ein längeres Praktikum oder einen Studienaufenthalt im französischsprachigen Raum,
- die Erklärung, im Fach Geschichte oder einem im wesentlichen gleichartigen Fach nicht den Prüfungsanspruch verloren zu haben oder in einem laufenden Prüfungsverfahren zu stehen (berührt nicht das u.U. noch nicht fertig abgeschlossene B.A.-Studium)

Kriterien für die Zulassung in Heidelberg laut Zulassungsordnung für den Deutsch-Französischen Master:

- überdurchschnittlicher erster Studienabschluss (B.A., Licence) mit 2,0/Mention Bien oder besser
- sehr gute Kenntnisse in beiden Unterrichtssprachen des Studienprogramms: Französisch und Deutsch (Niveau B2-C1, selbständige Sprachanwendung). Leichte Defizite können durch die Teilnahme an intensiven Sprachkursen in der ersten Studienphase ausgeglichen werden.

- B.A.-Studium im Fach Geschichte oder einem Studiengang mit mindestens 50 % Anteil Geschichte, minimal aber 70 ECTS-Punkte aus Lehrveranstaltungen mit historischem Bezug
- Je nach Ausrichtung des Wahlpflichtbereichs sind sehr gute Kenntnisse in einer weiteren modernen Fremdsprache (Neuzeit), gute Lateinkenntnisse (Mittelalter) oder Latein- und Griechischkenntnisse (Antike) Voraussetzung.

Bei der Bewerbung ist also insbesondere die erste, durchaus im weiteren Verlauf noch modifizierbare Orientierung auf das **Master-Forschungsprojekt** zu bedenken. Für die Einschreibung an der EHESS ist es erforderlich, einen (provisorischen) Titel des Projekts angeben und eine/n BetreuerIn (Tuteur/trice) an der EHESS nominieren zu können. Das Projekt muss sich nicht auf die deutsch-französische Geschichte beziehen. Für die Wahl der/des Tuteur/trice setzen Sie sich bitte mit dem Enseignant-coordinateur an der EHESS (siehe S. 3), in Verbindung. Eine Übersicht der DozentInnen (enseignants-chercheurs) der EHESS finden Sie in der ‚Liste des enseignants et des séminaires‘ unter ⇒ ehess.fr/fr/master-histoire

Nach der Zulassung entscheiden sich die künftigen Studierenden für eine Reihenfolge der Studienorte, dabei gilt jedoch als Regel, dass das erste Masterjahr im Partnerland verbracht werden soll.

Einschreibung

Die Studierenden des Masterjahrgangs immatrikulieren sich an drei Institutionen: der EHESS, der Universität Heidelberg sowie der Deutsch-Französischen Hochschule (DFH-UFA).

Einschreibung an der EHESS

Die Einschreibung an der EHESS ist für beide Masterjahre für alle Studierenden des Programms verpflichtend.

Diese Einschreibung erfolgt in zwei Stufen: Zunächst ist das Dossier d’inscription pédagogique (herunterladen unter ⇒ ehess.fr/fr/admissions-inscriptions zwischen dem 15. Mai und 5. Oktober 2018) vollständig mit der/dem Tuteur/trice der EHESS auszufüllen und bis spätestens zum 5. Oktober per E-Mail an das Secrétariat du master „Histoire“ zu schicken (Marie Calvary, marie.calvary@ehess.fr). **Eine Einschreibung nach diesem Datum ist nicht mehr möglich.**

Dem Dossier sind in der Regel beizufügen: ein Motivationsschreiben in französischer und deutscher Sprache, adressiert an die Programmbeauftragten, ein kurzer Lebenslauf (ein bis zwei Seiten), Kopien des ersten Universitätsabschlusses (B.A., Licence) bzw. des Transcript of records/Relevé des notes, ein Nachweis der Sprachkenntnisse (Französisch, für französische BewerberInnen Deutsch).

Für die Angaben zum Forschungsthema und zur/zum betreuenden Dozentin/Dozenten (Directeur/trice de recherche, Tuteur/trice) sollte unbedingt der Pariser Enseignant-orienteur, s. S. 3) konsultiert werden.

In einem zweiten Schritt erfolgt die **Inscription administrative**. Die auszufüllenden Dokumente werden den Studierenden per E-Mail durch den „Service de la scolarité“ zugeschickt. Zu den erforderlichen Belegdokumenten gehören auch

- Geburtsurkunde oder Auszug aus Familienbuch (bzw. acte de naissance)
- Kopien des Abiturzeugnisses, des ersten Universitätsabschlusses und des dazu gehörenden Transcript of records/Relevé de notes. Diese Urkunden müssen in beglaubigter Form (bzw. als Originale mit Unterschrift und Stempel) vorliegen; es sind keine beglaubigten Übersetzungen deutscher Dokumente erforderlich (Sondervereinbarung für den Deutsch-Französischen Master).

Die Eintragung des parcours de formation erfolgt zwischen November und Dezember. Es wird geraten, diesen Schritt so schnell wie möglich vorzunehmen.

Die Einschreibengebühren (Droits d'inscription) an der EHESS **stehen für das Studienjahr 2018/19 noch nicht fest.** Im Jahr 2017/18 fielen Gebühren in der Gesamthöhe von 478,10 Euro an (Gebühren Master: 256 Euro; Sozialversicherung: 217 Euro; Gebühr médecine préventive: 5,10 Euro).

Mit dem rentrée 2018 wird der studentische Sozialversicherungsbeitrag durch den Beitrag „vie étudiante“ (CVE) ersetzt werden (90 Euro), der die Beiträge für den FSDIE, Sport- und Kulturangebote sowie die Gebühr médecine préventive einschließt.

Für mehr Informationen zu dieser Neuregelung der Gebühren sehen Sie bitte die französische Version dieser Broschüre.

Genaue Auskunft zur Höhe der Gebühren für 2018/19 gibt der Service de la scolarité (im August geschlossen): scolarite@ehess.fr

Von diesen Gebühren sind Studierende mit Heimatinstitution Heidelberg befreit, müssen gegenüber der EHESS jedoch den Nachweis über eine bestehende Krankenversicherung im Ausland und eine in Frankreich gültige Haftpflichtversicherung erbringen und die Jahresgebühr médecine préventive bezahlen.

Nach Bezahlung der Gebühren, Eintragung des parcours de formation und Vollzug der Inscription administrative wird jedem Studierenden ein Studierendenausweis der EHESS ausgestellt. Zudem wird ihm/ihr eine EHESS-Email-Adresse zugeteilt. **Hinweis:** Es empfiehlt sich, die Formalitäten der Inscription administrative möglichst schnell zu erledigen, da ohne Carte d'étudiant(e) viele Vergünstigungen für Studierende (ÖPNV-Tickets, Banken, Bibliotheken...) nicht in Anspruch genommen werden können.

Der Übergang in den M2 vollzieht sich für Studierende, die den M1 erfolgreich abgeschlossen haben (d. h. Erwerb von 60 Leistungspunkten ist registriert) nach einem erleichterten Online-Verfahren.

Einschreibung an der Universität Heidelberg

Studierende mit Heimatinstitution Heidelberg müssen in Heidelberg in beiden Masterjahren eingeschrieben sein, Studierende mit Heimatinstitution EHESS nur im Jahr ihres Aufenthalts.

Studierende **deutscher Staatsangehörigkeit** schreiben sich online ein, siehe ⇒ uni-heidelberg.de/studium/interesse/bewerbung/imma_ma.html. Das Portal ist von August bis Mitte Oktober freigeschaltet. Das dort zu findende Formular muss ausgefüllt, ausgedruckt und unterschrieben und zusammen mit dem Zulassungsbescheid, der den Studierenden bei erfolgreicher Bewerbung vom Koordinator zugeschickt wird, an das Studierendensekretariat der Universitätsverwaltung geschickt werden. Zuvor sind noch die er-

forderlichen Semesterbeiträge zu zahlen (70 Euro administrative Gebühren, 33,30 Euro Verfasste Studierendenschaft, 49 Euro Beitrag für das Studierendenwerk = 152,30 Euro). Das voraussichtliche Ende der Immatrikulationsfrist ist am 14. Oktober 2018.

Für Studierende **nichtdeutscher Staatsangehörigkeit** erfolgt die Einschreibung über den Koordinator des Masterstudiengangs (siehe S. 3). Die Studierenden erhalten von ihm das Formular des Antrags auf Immatrikulation, welches sie ausgefüllt mit weiteren Dokumenten (siehe die Hinweise der Universität unter der Adresse ⇒ https://www.uni-heidelberg.de/studium/interesse/int_bewerbung/immatrik.html) an den Koordinator zurücksenden sollten. Die Unterlagen werden anschließend an das Akademische Auslandsamt weitergeleitet. **Studierende mit Heimatinstitution EHESS** sollten einen Nachweis der Einschreibung bei der EHESS beifügen und **sind von der administrativen Semestergebühr befreit**, d. h. sie bezahlen **82,30 Euro** statt 152,30 Euro Studienbeiträge **pro Semester**. Bereitzuhalten für die Einschreibung ist insbesondere das **Original der Hochschulzugangsberechtigung** (Abitur / Bac) und ggf. auch das Original des B.A./Licence-Abschlusses, für andere Dokumente genügen Kopien.

Für **jedes weitere Studiensemester** werden die Studierenden per E-Mail der Universitätsverwaltung zur Rückmeldung, verbunden mit erneuter Bezahlung der Semesterbeiträge, aufgefordert. Die Rückmeldung muss zwischen Mitte Januar und Mitte Februar erfolgen, bei einer späteren Rückmeldung entstehen Säumnisgebühren.

Bitte beachten Sie, dass seit dem WS 2017/18 für internationale Studierende aus Ländern **außerhalb der EU-Mitgliedsstaaten und des Europäischen Wirtschaftsraumes** an Baden-Württembergischen Universitäten Studiengebühren von 1500 Euro pro Semester erhoben werden.

DEUTSCH-FRANZÖSISCHE HOCHSCHULE

Einschreibung

Es ist aus organisatorischen Gründen unbedingt erforderlich, dass sich alle in den Studiengang aufgenommenen Studierenden selbständig **bis spätestens 15. September** des Aufnahmejahres bei der Deutsch-Französischen Hochschule einschreiben. Die Einschreibung ist **notwendige Voraussetzung für die Gewährung der DFH- Mobilitätsbeihilfen** für den Studienaufenthalt am Partnerstandort.

Die Einschreibung erfolgt online auf der Seite der DFH (Deutsch: ⇒ dfh-ufa.org/studierende/einschreibung/; Französisch: ⇒ dfh-ufa.org/etudiants/inscription-en-ligne). Dort ist der Vorgang der Einschreibung beschrieben. Zunächst wird die „Heimathochschule“ (institution d’origine) ausgewählt (die Institution, an der Sie sich beworben haben und an der Sie die vollen Semestergebühren bezahlen), dann das Kooperationsprogramm unter der Bezeichnung „U Heidelberg / EHESS Paris --- Sciences sociale, mention histoire --- grade de docteur“ (deutsch analog). Es handelt sich um ein PhD-Track-Programm, welches sowohl Masterstudierende als auch Doktoranden umfasst, daher die Angabe „Doktorgrad“ als Abschluss. Das sollte keine Irritationen auslösen: Selbstverständlich bildet der Master für sich einen vollwertigen Studienabschluss mit Doppeldiplom und impliziert keine Verpflichtung, danach im Doktorandenprogramm zu bleiben. Nach Angabe der Partnereinrichtung müssen Sie verschiedene persönliche Angaben eintragen (u.a. Name, Geburtsdatum, Abschlüsse). Zudem werden Sie zur Eingabe einer Matrikelnummer an Ihrer Heimatinstitution aufgefordert. Es ist jedoch nicht erforderlich, bereits zuvor an der Heimatinstitution eingeschrieben zu sein. Vielmehr werden Ihnen die Programmverantwortlichen eine **Programmnummer** mitteilen, **die die individuelle Matrikelnummer vorläufig ersetzt**. Die Programmkoordinatoren werden schließlich alle Einschreibungen prüfen und gegenüber der DFH validieren.

Nach dem ersten Studienjahr ist es erneut erforderlich, sich für das **zweite Studienjahr bei der DFH online zurückzumelden** (im Zeitraum Mai bis September). Als Voraussetzung für die Rückmeldung müssen alle Studierenden, die bereits das erste Jahr im Partnerland verbracht haben, einen kurzen Studierendenbericht in Form eines Fragebogens ausfüllen. Die Studierenden, die das zweite Jahr im Partnerland verbringen, müssen diesen Bericht als Voraussetzung für die Erteilung des Doppeldiploms ausfüllen. Die Berichte spielen eine wichtige Rolle für die Evaluation des Programms durch die DFH.

Förderung

Die Deutsch-Französische Hochschule (DFH/UFA) fördert das Masterprogramm als integrierten Studiengang. Die Studierenden erhalten nach dem Abschluss ihres Doppeldiploms ein Exzellenz-Zertifikat der DFH.

Seit dem Studienjahr 2012/13 fördert die DFH den Masterstudiengang finanziell im Rahmen des PhD-Track-Kooperationsprogramms der beiden kooperierenden Institutionen. Die Master-Studierenden erhalten im Jahr Ihres Aufenthaltes im Partnerland eine Mobilitätsbeihilfe der DFH in Höhe von 300 Euro (ab 2018/19) monatlich für 10 Monate. Die Auszahlung der Mobilitätsbeihilfen erfolgt durch die Finanzverwaltung der jeweiligen

Heimatinstitution und unterliegt den dort gültigen Regeln. In Heidelberg setzt die Zahlung die Unterzeichnung eines Zuwendungsvertrages durch die Studierenden voraus, mit dem sich die Studierenden verpflichten, die von ihnen erhaltene Mobilitätsbeihilfe im Fall eines Studienabbruchs an die Universität Heidelberg und durch diese an die DFH zurückzuzahlen.

Für die Finanzierung der Arbeit des Programms stellt die DFH außerdem Infrastrukturmittel zur Verfügung. Aus diesen Mitteln können beispielsweise Reisen der Studierenden zu den Ateliers (jeweils durch die Heimatinstitution) bezahlt werden, ebenso einzelne Veranstaltungen im Rahmen der Ateliers, Sprachkurse der Studierenden (empfohlen werden Gruppensprachkurse) und im Einzelfall auch Tagungsreisen. Wenden Sie sich für Nachfragen an die administrativ Verantwortlichen Ihrer Heimatinstitution bzw. Ihres aktuellen Studienortes.

EMPFANG DER STUDIERENDEN

Die Studierenden des Deutsch-Französischen Masters werden an beiden Institutionen individuell betreut. Auch das nichtwissenschaftliche Personal beider Einrichtungen trägt dazu bei, so das Akademische Auslandsamt (in Heidelberg), während das Studierendenwerk ihnen bei der Beschaffung einer Unterkunft behilflich ist. An der EHESS ist das Bureau des étudiants eingebunden.

Zu Beginn des Studienjahres werden die Studierenden an beiden Institutionen jeweils mit einem Einführungs- und Informationstag begrüßt und in Empfang genommen.

In Heidelberg wird dieser Einführungstag voraussichtlich zwischen dem 8. und 12. Oktober (Datum noch unsicher) im Büro der Programmbeauftragten, Frau Prof. Dr. Susan Richter (Raum 229 im Historischen Seminar) stattfinden. Dabei werden die Studierenden mit grundlegenden Modalitäten des binationalen Studiums vertraut gemacht und es besteht die Möglichkeit zur Klärung organisatorischer Probleme und Fragen. Ferner sollen bei dieser Gelegenheit die Zuwendungsverträge über die Mobilitätsbeihilfe unterschrieben werden. Alle Studierenden des Studiengangs sind nachdrücklich gebeten, zu diesem Termin anwesend zu sein und sich zudem nach Auswahl ihrer Kurse für das Wintersemester 2018/19 mit dem Koordinator in Verbindung zu setzen, damit geprüft werden kann, dass die gewählten Veranstaltungen den Erfordernissen der Modulstruktur entsprechen. Er wird zudem die Studierenden bei der Wahl der/des Betreuers/Betreuerin Ihres Forschungsprojektes aus dem Kreis der habilitierten DozentInnen des Historischen Seminars unterstützen. Diese Wahl muss in der Regel im Verlauf des ersten Studienjahres getroffen werden, bei Studierenden mit Heimatinstitution EHESS bei der Einschreibung in den M1.

Bitte beachten Sie, dass die **Vergabe der Plätze in den Haupt-/Oberseminaren in Heidelberg** durch die DozentInnen **unmittelbar nach Erscheinen des Kommentierten Vorlesungsverzeichnisses** (KVV, online auf der Seite des Historischen Seminars), d.h. um die Mitte des Monats Juli für das folgende Wintersemester und Ende Januar für das folgende Sommersemester beginnt: Da die Plätze in vielen Seminaren sehr stark nachgefragt werden, wird dringend geraten, sich so schnell wie möglich nach Erscheinen des KVV bei den DozentInnen der gewählten Seminare anzumelden.

Während des Semesters können sich Studierende jederzeit mit ihren Fragen an den Koordinator wenden (insbesondere für die Ausstellung von Studienbescheinigungen und Dokumenten sowie zur Vorlage der erworbenen Leistungsscheine für die Erstellung des Transcript of records/Relevé des notes).

An der EHESS findet jedes Jahr Mitte Oktober ein Empfangstag für alle Studierenden der Mention Histoire statt. Im Studienjahr 2018/19 wird dieser am 18. Oktober stattfinden. Mit der Betreuung der Studierenden ist seitens der EHESS der enseignant-coordonateur beauftragt, der zugleich das Séminaire franco-allemand de recherche („Historiographie allemande“) leitet. Die Studierenden können sich mit ihren individuellen Fragen gleichfalls an ihn wenden.

DAS STUDIENPROGRAMM DES MASTERSTUDIUMS

Das Masterstudium setzt sich aus zwei Jahren (M1 und M2) zusammen. Der konkrete Ablauf des Masterstudiums ist in seiner Struktur vor allem von der gewählten Reihenfolge der Studienorte abhängig, aber auch von der gewählten „Heimatinstitution“. Hinsichtlich der Reihenfolge wird, wie bereits dargelegt, vor allem aus organisatorischen Gründen nachdrücklich dazu geraten, **das erste Jahr im Partnerland** zu verbringen.

Variante 1: Die Studierenden verbringen das erste Studienjahr (Semester 1-2) in Paris an der EHESS und das zweite Studienjahr (Semester 3-4) in Heidelberg. Bei Wahl dieser Option absolvieren die Studierenden im ersten Jahr die an der EHESS im M1 vorgesehenen Kurse. Im dritten Semester absolvieren sie die in Heidelberg vorgesehenen Kurse, während sie sich im vierten Semester in Heidelberg ganz auf die Erstellung ihrer Masterarbeit konzentrieren, die jedoch nach den Regeln und in der Sprache ihrer jeweiligen Heimatinstitution abgefasst und dort eingereicht wird.

Variante 2: Die Studierenden verbringen das erste Studienjahr (Semester 1-2) in Heidelberg und das zweite Studienjahr (Semester 3-4) an der EHESS. Bei Wahl dieser Option absolvieren die Studierenden im ersten Jahr die am Historischen Seminar vorgesehenen Kurse. Im dritten Semester absolvieren sie in Paris die vorgesehenen Seminare, während sie sich im vierten Semester dort hauptsächlich auf die Erstellung ihrer Masterarbeit konzentrieren, die jedoch nach den Regeln und in der Sprache ihrer jeweiligen Heimatinstitution abgefasst und dort eingereicht wird.

Durch die PSL (Paris Sciences et Lettres), ein Verbund forschungsstarker Hochschulen in Paris, ist es für Studierende der EHESS möglich, Lehrveranstaltungen an anderen Pariser Hochschulen des Verbunds zu besuchen (ENS, EPHE, École des Chartes, etc.). Eine Anrechnung der besuchten Kurse ist in begrenztem Umfang gegeben. Die Einschreibung erfolgt online über die Plattform „PSL-Xtend“. Für eine nähere Auskunft und für die Absprache der möglichen Anrechnung externer Kurse kontaktieren Sie bitte Marie Calvary (Secrétariat mention Histoire).

Übersicht Variante 1

M1 an der EHESS = 60 LP/ECTS	
1. Semester	<p>Besuch von 5 Seminaren (Modulen) zu je 6 LP/ECTS (je 24 h, benotet):</p> <ul style="list-style-type: none"> – Séminaire Méthodologie de la recherche en Histoire I – Séminaire franco-allemand = Historiographie allemande – Enseignement d’initiation à un domaine de recherche (freie Auswahl) – Séminaire d’ouverture (nicht historisch, interdisziplinär, freie Auswahl) – Séminaire du tuteur <p>Die Auswahl der Seminare erfolgt durch die Studierenden in Rücksprache mit ihrer/ihrem Tuteur/trice bzw. dem Enseignant-orienteur.</p>
2. Semester	<p>wiederum Besuch von 5 Seminaren zu je 6 ECTS wie im 1. Semester</p> <p>Die Benotung des Séminaire du tuteur erfolgt durch die im Verlauf des M1-Jahres zu verfassende M1-Arbeit (12 ECTS). Diese umfasst etwa 60 Seiten, davon etwa die Hälfte Text (thematisch-methodische Orientierung), die Hälfte Bibliographie, insbesondere relevante Forschungsliteratur. Die M1-Arbeit dient der Hinführung auf die eigentliche Masterarbeit (im M2)</p>
M2 an der Universität Heidelberg = 60 LP/ECTS	
3. Semester	<p>Intensivmodul III = 12 LP bestehend aus: Oberseminar (10 LP, benotet auf Basis einer etwa 20-seitigen Hausarbeit) + Atelier des Studiengangs im 3. Semester (Teilnahme und Präsentation (2 LP, unbenotet)</p> <p>Deutsch-Französisches Studienmodul III = 8 LP bestehend aus: Teilnahme am Deutsch-Französischen Forschungskolloquium in Heidelberg (4 LP, unbenotet) sowie dem Kolloquium der Betreuerin/des Betreuers der Masterarbeit (4 LP, Vortrag, benotet auf Basis eines etwa 6-8 Seiten umfassenden Exposés zur Masterarbeit)</p> <p>Vermittlungs- und Praxismodul = 8 LP Bestehend aus: Übung aus den Bereichen „Medien- und Präsentationskompetenzen“ oder „Grundwissenschaften“ (4 LP, benotet auf Basis einer weniger umfangreichen, in der Regel schriftlichen Leistung) sowie einem Praktikum (mindestens 3 Wochen, fachbezogen), über das ein Praktikumsbericht angefertigt werden muss (unbenotet, 4 LP)</p> <p>Im Rahmen des Deutsch-Französischen Studienmoduls IV Übung aus dem Bereich „Theorie und Methode“ (4 LP, benotet auf Basis einer weniger umfangreichen, in der Regel schriftlichen Leistung)</p>
4. Semester	<p>Im Rahmen des Deutsch-Französischen Studienmoduls IV Teilnahme am Deutsch-Französischen Forschungskolloquium in Heidelberg (2 LP, unbenotet) und am Atelier (2 LP, unbenotet)</p> <p>Abschlussmodul = 24 LP Anfertigung der Masterarbeit (18 LP) und mündliche Prüfung (6 LP). Studierende mit Heimatinstitution EHESS reichen ihre Masterarbeit zu den vom Calendrier der EHESS vorgeschriebenen Fristen an der EHESS ein. Sie erhalten für Masterarbeit und soutenance zusammen eine Note.</p>

Gesamtvolumen der ECTS-Punkte: 120

Übersicht Variante 2

M1 an der Universität Heidelberg = 60 LP/ECTS	
1. Semester	<p>Intensivmodul = 12 LP bestehend aus: Oberseminar (10 LP, benotet auf Basis einer ca. 20 seitigen Hausarbeit) und Vorlesung (2 LP, unbenotet, doch wird der Schein ggf. nur nach Besuch einer Vorlesungsprüfung erteilt). Die Vorlesung kann durch eine unbenotete Übung oder eine Lehrveranstaltung aus einem anderen Fach (affin zur Geschichtswissenschaft) ersetzt werden („interdisziplinäres Fenster“).</p> <p>Deutsch-Französisches Studienmodul = 10 LP bestehend aus: Teilnahme am Deutsch-Französischen Forschungskolloquium (4 LP, unbenotet) und am Atelier in Heidelberg (2 LP, unbenotet); Besuch einer Übung aus dem Bereich „Theorie und Methode“ (4 LP, benotet auf Basis einer weniger umfangreichen, in der Regel schriftlichen Leistung).</p> <p>Vermittlungs- und Praxismodul = 8 LP Bestehend aus: Übung aus den Bereichen „Medien- und Präsentationskompetenzen“ oder „Grundwissenschaften“ (4 LP, benotet auf Basis einer weniger umfangreichen, in der Regel schriftlichen Leistung) sowie einem Praktikum (mindestens 3 Wochen, fachbezogen), über das ein Praktikumsbericht angefertigt werden muss (unbenotet, 4 LP).</p>
2. Semester	<p>Intensivmodul II = 12 LP und Deutsch-Französisches Studienmodul II = 10 LP, beide analog zum 1. Semester aufgebaut, sowie Forschungsmodul = 8 LP bestehend aus: Teilnahme am Kolloquium der Betreuerin/des Betreuers des Forschungsprojektes mit mündlicher Projektpräsentation (2 LP, unbenotet) sowie Betreutes Studium unter Anleitung des Betreuers / der Betreuerin (6 LP, benotet auf Basis eines bibliographischen Essays (16-20 Seiten) zum Forschungsprojekt)</p>

Der rechtzeitige erfolgreiche Abschluss aller Kurse dieses Jahres an der Universität Heidelberg wird von der EHESS als Äquivalent zum Bestehen des M1 angesehen. Aus diesem Grunde müssen bis zum 15. September (im 2. Semester) alle Noten aus Lehrveranstaltungen an den Koordinator des Studiengangs in Heidelberg übermittelt werden, damit das Heidelberger Transcript of Records umgehend erstellt und an die EHESS übermittelt werden kann. Die Studenten sollten daher ihre Hausarbeiten des Sommersemesters bis Mitte August abschließen, um den DozentInnen genügend Zeit für die Bewertung zu lassen.

M2 an der EHESS = 60 LP/ECTS	
3. Semester	<p>Besuch von 3 Seminaren (Modulen) zu je 6 LP/ECTS (je 24 h, benotet):</p> <ul style="list-style-type: none"> – Séminaire du tuteur – Séminaire franco-allemand (Historiographie allemande) (gilt als « Enseignement d’initiation à un domaine de recherche ») – Séminaire d’ouverture (außerfachlich, interdisziplinär, frei wählbar)

	Darüber hinaus werden 12 ECTS für die Abfassung des Plan du mémoire und eines Berichts über den Fortgang der Forschungsaktivitäten (benotet) sowie die Teilnahme am Séminaire collectif « Le passé au présent » erteilt.
4. Semester	Schreiben der Mémoire de M2 (100 Seiten) und Soutenance = 24 ECTS (für Studierende mit Heimatinstitution EHESS) bzw. 30 ECTS (für Studierende mit Heimatinstitution Universität Heidelberg) Besuch des Séminaire du tuteur (6 ECTS) und des Séminaire franco-allemand (ohne ECTS)

Gesamtvolumen der ECTS-Punkte: 120

Hinweis: Die Studenten stellen ihre Module im Rahmen der angegebenen Grundstruktur selbständig aus dem Lehrveranstaltungsangebot an der jeweiligen Institution zusammen, nehmen dafür aber in Paris unbedingt mit ihrem/r Tuteur/Tutrice, in Heidelberg mit dem Koordinator des Studiengangs Rücksprache. Auch in Heidelberg rückt mit dem neuen Modulhandbuch bereits während des ersten Studienjahres das eigene Forschungsprojekt (Thema der Masterarbeit) vor allem im 2. Semester in eine zentrale Position. Der im 2. Semester zu schreibende bibliographische Essay stellt zugleich ein im Umfang deutlich knapperes Äquivalent zur M1-Arbeit an der EHESS dar. Eine Präsentation des eigenen Forschungsthemas erfolgt sowohl im Rahmen der BetreuerInnenkolloquien in Paris und Heidelberg als auch im Rahmen des Deutsch-Französischen Forschungskolloquiums sowie eines der beiden Ateliers im Verlauf eines Jahres.

Spezifische Lehrveranstaltungen und Treffen

Das **Séminaire franco-allemand** (Historiographie allemande) an der EHESS und das **Deutsch-Französische Forschungskolloquium** an der Universität Heidelberg sind spezifische Lehrveranstaltungen des Studiengangs und obligatorisch für die Studierenden des Masters. Diese Kurse geben einen Überblick über grundlegende historiographische Traditionen in der Geschichtswissenschaft beider Länder seit dem 17./18. Jahrhundert bis zur Gegenwart. Sie sind auch für interessierte Studierende außerhalb des DFM geöffnet. In diesem Rahmen erfolgt auch die Vorstellung der Forschungsprojekte der Studierenden. In jedem Semester findet zudem ein Treffen aller Studierenden des Masters im Rahmen eines **Workshops (Ateliers)** statt: im Wintersemester Heidelberg (meist Mitte Dezember), im Frühjahr in Paris (meist Anfang April). Das Atelier wird von den am jeweiligen Veranstaltungsort gerade befindlichen Studierenden vorbereitet. Die Studierenden legen ein Generalthema fest, das u.a. mit dem Besuch einer aktuellen Ausstellung oder einer Institution vor Ort sowie gemeinsamen Diskussionsrunden verbunden werden kann. Außerdem bieten die Ateliers ein Forum zur Präsentation der Forschungsprojekte, im Wintersemester durch alle M2-Studierenden, im Sommersemester durch alle M1-Studierenden. Gäste aus der jeweiligen Hochschule sind dabei willkommen. Schließlich dient das Atelier zur Diskussion organisatorischer Belange und als Forum für ein kritisches Feedback der Studierenden sowohl zum Verlauf des Ateliers als auch zum Studiengang insgesamt. Seit Dezember 2014 ist das Atelier der Doktoranden zum Master-Atelier hinzugezogen. In diesem Rahmen stellen die Doktoranden möglichst in Anwesenheit der Masterstudierenden ihre Forschungsprojekte vor.

Die Masterarbeit und Abschlussprüfung

Die Masterarbeit (mémoire M2) bildet die zentrale Prüfungsleistung der Studierenden. Sie wird im zweiten Studienjahr geschrieben, an der Heimatinstitution eingereicht und durch je eine/n habilitierte/n BetreuerIn am Historischen Seminar Heidelberg und an der EHESS (Maître de conférences, PRAG oder Directeur/trice d'études) begutachtet. Die Themen der Masterarbeiten können sich zeitlich, räumlich und thematisch auf alle Teilbereiche der Geschichte erstrecken (sofern sich an beiden Institutionen ein/e BetreuerIn findet).

Die konkreten Modalitäten unterscheiden sich aufgrund der Prüfungsordnungen der beiden Institutionen. An der EHESS bildet die Abfassung einer M1-Arbeit von etwa 60 Seiten mit Vorstellung des Themas, des Forschungsstandes, der relevanten Bibliographie und einem Überblick über die Archivsituation ein verpflichtendes Element des ersten Studienjahrs. Studierende mit Heimatinstitution EHESS, die sich im ersten Jahr in Heidelberg aufhalten, sollten daher ihren Forschungssessay im Rahmen des Forschungsmoduls im 2. Semester auch mit Blick auf ihre/n BetreuerIn an der EHESS verfassen.

Die M2-Arbeit umfasst ca. 100 Seiten und wird in der Regel in der Sprache der Heimatinstitution abgefasst: In Heidelberg kann die Arbeit bei Einverständnis aller Beteiligten auch auf Französisch verfasst werden, an der EHESS muss sie auf Französisch verfasst werden. Die Arbeit enthält obligatorisch eine Zusammenfassung der Ergebnisse in der jeweils anderen Sprache, die de facto die Basis für eines der Gutachten bilden kann und daher sehr sorgfältig und im der sprachlichen Betreuungssituation angemessenen Umfang (Orientierung: ca. 10 Seiten) verfasst werden sollte.

Für die zeitliche Planung der Abfassung der Masterarbeit sind die jeweiligen **Fristen der Heimatinstitution allein maßgeblich**, auch wenn sich die Studierenden im M2 im Partnerland aufhalten sollten. In Heidelberg umfasst der Bearbeitungszeitraum fünf Monate, beginnend in der Regel im Januar (spätestens mit dem 31. Januar) des zweiten Studienjahres (mit der Option einer Verlängerung um bis zu zwei Monate auf begründeten Antrag an den Vorsitzenden des Prüfungsausschusses). Die reguläre Abgabefrist endet mithin spätestens am 30.6. (Datum auf der individuellen Prüfungsanmeldung ist maßgeblich!).

Für Studierende nach **Heidelberger** Prüfungsordnung erfolgt nach der Begutachtung der Arbeit durch die BetreuerInnen beider Institutionen, deren Noten gleichgewichtig die Gesamtnote der Arbeit ergeben, die **mündliche Prüfung**. Deren Termin wird vom Prüfling mit den von ihm/ihr gewählten Prüfern abgesprochen. Erster Prüfer ist der/die BetreuerIn der Arbeit von Heidelberger Seite, als zweiter Prüfer kann der/die Pariser BetreuerIn, aber auch ein/e weitere/r habilitierte/r Angehörige/r des Historischen Seminars nominiert werden. Die mündliche Prüfung (eine Stunde) umfasst neben der Vorstellung der Ergebnisse der Masterarbeit in Thesenform und Beantwortung von Fragen dazu auch Prüfungsgespräche zu zwei weiteren Themen, die sich vom Thema der Masterarbeit unterscheiden müssen. Diese Themen werden zuvor zwischen Prüfling und PrüferInnen abgesprochen.

An der EHESS wird die Mémoire rechtzeitig vor einer der beiden Sessions du jury (üblicherweise im Juni und im September) eingereicht – dazu ist der aktuell gültige Calendrier

streng zu beachten. Zum Zeitpunkt der Einreichung müssen auch bereits alle Noten aus Kursen des zweiten Studienjahres vorliegen. Gutachten (rapports de mémoire) werden durch die/den Directeur/trice de mémoire, eine/n weiteren Rapporteur an der EHES und den Heidelberger betreuenden Professor erstellt. Anschließend erfolgt rechtzeitig vor der Jury-Sitzung die mündliche Verteidigung der Arbeit (Soutenance, eine Stunde, ausschließlich dem Thema der Arbeit sowie der Reflexion der interkulturellen Erfahrung gewidmet). Die Gesamtnote wird durch die Jury auf ihrer Beratung festgelegt.

Die Abschlussdokumente

Nach Erbringen aller Prüfungsleistungen erhalten die Absolventen jeweils durch beide Institutionen einen Studienabschluss (Diplôme, Masterurkunde) ausgestellt. In Heidelberg gehen dabei alle Leistungen des Masterstudiums in die Endnote gewichtet ein, in Paris nur die Leistungen des M2, da ein separates M1-Zeugnis ausgestellt wird. Zudem erhalten die Studierenden ein Exzellenz-Zertifikat der DFH für das Doppeldiplom ausgestellt (meist mit großer zeitlicher Verzögerung aufgrund der Fristen für die Erstellung der Abschlussurkunden).

TABELLE ZUR NOTENUMRECHNUNG ZWISCHEN DEN BEIDEN BEWERTUNGSSYSTEMEN (NOTEN DER LEHRVERANSTALTUNGEN)

Die Umrechnung zwischen dem französischen und dem deutschen Notensystem orientiert sich an einem von beiden Institutionen festgelegten Schlüssel:

Mention	Notenstufe	französische Note	→	deutsche Note	→	französische Note
<i>Très bien</i>	Sehr gut	20-17	→	1,0	→	18
		16,99-16	→	1,3	→	16,5
<i>Bien</i>	Gut	15,99-15,5	→	1,7	→	15,5
		15,49-14,5	→	2,0	→	15
<i>Bien / Satisfaisant</i>		14,49-13,5	→	2,3	→	14
<i>Satisfaisant</i>	Befriedigend	13,49-13	→	2,7	→	13
		12,99-12	→	3,0	→	12,5
<i>Passable</i>		Genügend	11,99-11	→	3,3	→
	10,99-10,5		→	3,7	→	10,5
	10,49-10		→	4,0	→	10
<i>Non validé</i>	Nicht bestanden	< 9,99	→	5,0	→	9

DAS DOKTORANDENPROGRAMM (PHD-TRACK)

Seit 2012 umfasst die Kooperation zwischen den beiden Institutionen neben dem Master auch ein gleichfalls von der DFH gefördertes, dreijähriges binationales Doktorandenstudium. Im Rahmen des PhD-Track-Programms besteht daher für Absolventen des Masterstudiengangs die Option, ihre Studien unmittelbar in der Kooperation als Doktorandin bzw. Doktorand fortzusetzen und das in der Masterarbeit behandelte Forschungsthema zu einer Dissertation auszubauen. Zugleich steht das Doktorandenstudium aber auch für Quereinsteiger „von außen“ offen.

Aufnahmevoraussetzungen

Voraussetzung für die Zulassung zum Doktorandenstudium im Rahmen dieser Kooperation ist neben den erforderlichen sehr guten Sprachkenntnissen in Deutsch und Französisch ein sehr guter Masterabschluss (mindestens 1,5 bzw. 16/20).

Bewerbung

Die BewerberInnen können ihre Heimatinstitution für die Doktorandenphase wiederum frei wählen. An dieser reichen sie ihre Bewerbungsunterlagen für das Doktorandenstudium in gedruckter und elektronischer Fassung ein, adressiert an den jeweiligen Programmbeauftragten der Institution (an der EHESS Sylvie Steinberg, directrice d'études; am Historischen Seminar Prof. Dr. Nikolas Jaspert).

Die Bewerbungsunterlagen müssen neben dem Anschreiben umfassen:

- ein ausführliches Exposé des Dissertationsvorhabens mit Angaben zur Quellenbasis, Forschungsstand und zum provisorischen Zeitplan der Bearbeitung – **in beiden Sprachen**
- einen tabellarischen Lebenslauf – **in beiden Sprachen**
- das Masterabschlusszeugnis (Hauptfach Geschichte oder vergleichbar). Falls dieses noch nicht vorliegt, sollten ein Transcript of records/Relevé des notes des Masterstudiums und das BA-Zeugnis vorgelegt werden
- bei QuereinsteigerInnen ferner Hochschulzugangsberechtigung (Abitur) und Sprachnachweis Französisch auf Niveau C1 oder C2 (kann etwa durch Nachweis von AbiBac, längeren Studien- oder Praktika-Aufenthalten im französischsprachigen Raum, durch Studium der Romanistik (Schwerpunkt Französisch) oder durch Sprachprüfungszeugnisse erbracht werden) – analog für Deutsch, wenn Deutsch nicht Muttersprache des/der Bewerberin/Bewerbers ist
- unterschriebene Betreuungszusagen je einer/eines zur Betreuung von Dissertationen berechtigten Dozentin/Dozenten an der EHESS und am Historischen Seminar.

In Heidelberg gilt eine Bewerbungsfrist bis zum 15. August des jeweiligen Jahres. An der EHESS werden Bewerbungen bis zum Oktober akzeptiert. Die Aufnahme erfolgt nach gemeinsamer Prüfung der Unterlagen durch Verantwortliche beider Institutionen in der Regel zum Wintersemester, damit sich die DoktorandInnen zeitgleich an beiden Institutionen sowie bei der DFH-UFA einschreiben können.

Einschreibungen

Im Fall der Annahme als DoktorandIn schließen sich – in der Regel mit nur kurzen Fristen – die folgenden Schritte seitens der/des Doktoranden/Doktorandin an:

- Einschreibung bei der **Deutsch-Französischen Hochschule** bis zum **15. September** (analog zum Master)
 - **Einschreibung an der EHESS:** Die Frist für die Einreichung (per E-Mail) des demande d'admission ist der 18 Oktober 2018. Das Formular und die Charte du doctorat stehen bis Ende Mai unter ehess.fr/fr/admissions-inscriptions zum Download bereit. Doktoranden mit Heimathochschule EHESS haben die droits de scolarité zu entrichten (391 € + Beitrag „vie étudiante“ von 90 €). Mehr Informationen dazu auf S. 11 und in der französischen Version dieser Broschüre. Doktoranden mit Heimatinstitution Universität Heidelberg sind davon, ausgenommen der Gebühren für die médecine préventive (5,10 €), befreit. Die **Einschreibung ist für alle DoktorandInnen des Programms verpflichtend.**
 - Beantragung der Annahme als **DoktorandIn durch die Philosophische Fakultät der Universität Heidelberg:** Dieser Schritt ist **für alle DoktorandInnen des Programms verpflichtend.** Zu den erforderlichen Unterlagen ⇒ uni-heidelberg.de/fakultaeten/philosophie/philmak_studium_promotion.html
 - für DoktorandInnen mit Heimatinstitution Universität Heidelberg: **Einschreibung in das Promotionsstudium** bei der Universität Heidelberg und Bezahlung der Semesterbeiträge. Von diesem Schritt sind DoktorandInnen mit **Heimatinstitution EHESS befreit.** Für DoktorandInnen nichtdeutscher Staatsbürgerschaft erfolgt diese Einschreibung über das Akademische Auslandsamt. Bitte nehmen Sie zuvor Kontakt mit dem Koordinator des Doktorandenprogramms in Heidelberg auf. In diesem Fall müssten BewerberInnen den Antrag auf Zulassung für DoktorandInnen ausdrucken (⇒ „Bewerbung Promotion: Antrag auf Zulassung für Doktoranden“ unter uni-heidelberg.de/studium/download/) ausfüllen, unterschreiben und mit der Annahmebescheinigung der Fakultät im Original, ihrem Schulabschlusszeugnis sowie allen bisher erworbenen Hochschulabschlusszeugnissen (auch bei einem Hochschulabschluss an der Uni Heidelberg) bei der Zulassungsstelle für internationale Studierende Seminarstr. 2, 69117 Heidelberg vorlegen. Dort wird der Zulassungsbescheid ausgestellt und der/dem BewerberIn mit allen Informationen für die persönliche Immatrikulation an der Universität Heidelberg zugesendet.

Cotutelle de thèse

Nach Abschluss der Einschreibungen wird zwischen der/dem Doktorandin/Doktoranden, den BetreuerInnen der Dissertation an beiden Einrichtungen sowie beiden beteiligten Institutionen (in Heidelberg sowohl die Philosophische Fakultät als auch die Graduiertenakademie) ein **Vertrag über die Cotutelle de thèse** geschlossen, der das individuelle Verfahren regelt. Bestandteil des Vertrages ist auch ein voraussichtlicher Zeitplan der Aufenthalte an beiden Standorten während der Promotionsphase. Musterverträge liegen bei der Philosophischen Fakultät Heidelberg (Frau Sabine Seeberg) und beim Service de la scolarité der EHESS (Mme Vanessa Szenwald-Liwicki, Kontakt: vanesa.szenwald@ehess.fr oder cotutelle@ehess.fr) vor. Zu den Grundregeln der Cotutelle de thèse siehe auch ⇒ graduateacademy.uni-heidelberg.de/promotion/ bzw. ⇒ ehess.fr/fr/faire-these-lehess

Ablauf des Doktoratsstudiums

Die Gestaltung der dreijährigen Promotionsphase obliegt weitgehend den individuellen Planungen der Promovierenden aufgrund der Erfordernisse des von ihnen gewählten Themas und der Empfehlungen ihrer BetreuerInnen. Im Rahmen der Promotionszeit müssen jedoch mindestens sechs Monate an der Partneruniversität verbracht werden (ggf. kumulativ durch mehrere Aufenthalte von je mindestens einem Monat Länge). Eine finanzielle Förderung durch die DFH (Mobilitätsbeihilfen) ist für maximal 18 Monate Aufenthalt im Partnerland möglich. Eine begründete Unterbrechung des Programms ist möglich.

Eine erste Zwischenevaluation der Fortschritte des Promotionsvorhabens findet in der Regel am Ende des ersten Jahres des Promotionsstudiums (D1) im Rahmen der Zusammenkunft des an der EHESS für alle DoktorandInnen vorgesehen Comité de thèse statt. Dieses umfasst neben dem Betreuer/der Betreuerin des Dissertationsprojekts mindestens zwei weitere promovierte enseignant.e.s chercheur.e.s (EHESS oder extern), über deren Benennung sich DoktorandIn und BetreuerIn verständigen. Weitere Zusammenkünfte des Comité de thèse sind als Vorbedingungen für die réinscription ab dem Antritt des vierten Jahrs im Promotionsstudium jährlich erforderlich.

Durch die PSL (Paris Sciences et Lettres), ein Verbund forschungsstarker Universitäten in Paris, ist es für Studierende der EHESS möglich, Lehrveranstaltungen an anderen Pariser Universitäten des Verbunds zu besuchen (ENS, EPHE, École des Chartes, etc.). Die Einschreibung erfolgt online über die Plattform „PSL-Xtend“. Für eine nähere Auskunft kontaktieren Sie bitte Marie Calvary (Secrétariat mention Histoire).

In Heidelberg besteht die Möglichkeit, sich individuell um die Aufnahme in die Heidelberger Graduiertenschule für Geistes- und Sozialwissenschaften (HGGS) zu bewerben. Dies würde Ihnen die Teilnahme an Angeboten aus dem Programm dieser Institution ermöglichen.

Workshops

In jedem Semester wird ein Workshop (Doktoranden-Atelier) mit Beteiligung aller im Programm eingeschriebenen DoktorandInnen sowie von Lehrenden beider Hochschulen abgehalten. Dieser Workshop findet parallel zum Atelier des Masterstudiengangs statt, die inhaltliche und organisatorische Vorbereitung obliegt den DoktorandInnen mit Unterstützung der Programmverantwortlichen vor Ort (in Heidelberg: Sebastian Kolditz, in Paris: Julien Blanc).

Förderung durch die DFH

Die DFH fördert die DoktorandInnen während ihres Aufenthaltes im Partnerland mit einer Mobilitätsbeihilfe von monatlich 600 Euro. Diese muss zuvor durch die administrativen Verantwortlichen der jeweiligen Heimatinstitution bei der DFH beantragt werden, nach rechtzeitiger Information durch die DoktorandInnen etwa drei Monate vor Beginn des beabsichtigten Aufenthaltes. Die Mobilitätsbeihilfe kann für höchstens 18 Monate gewährt werden.

Eine Förderung durch Promotionsstipendien ist seitens der DFH in der Regel nicht, in dringenden Situationen nur über wenige Monate (eines Partnerlandaufenthaltes) hinweg möglich. Die DoktorandInnen müssen daher die **Finanzierung ihrer Promotionsphase** (z.B. durch Stipendien von Stiftungen) **selbständig** in Angriff nehmen. Sie werden dabei durch die Verantwortlichen des PhD-Track-Programms unterstützt.

Abschluss der Dissertation

Die abgeschlossene Dissertation wird an beiden Hochschulen nach den jeweils geltenden Regeln eingereicht. Näheres, z.B. die Sprache, in der die Arbeit abgefasst werden soll und den Ablauf der Soutenance / Disputatio, regeln die jeweilige Cotutelle-Vertrag sowie die an der EHESS geltenden Richtlinien für die Einreichung einer Thèse de doctorat und soutenance (insbesondere für die an der EHESS stattfindenden Verfahren) bzw. die Promotionsordnung der Philosophischen Fakultät (insbesondere für die in Heidelberg stattfindenden Verfahren). Nach Vorliegen der Gutachten wird das Verfahren durch eine Disputation bzw. Soutenance an der Heimatinstitution mit einer Jury, die durch französische und deutsche Vertreter gebildet wird, und mit Prüfungsbestandteilen in beiden Sprachen abgeschlossen.

Bei Interesse am und Fragen zum Doktorandenprogramm wenden Sie sich bitte an die administrativen Verantwortlichen beider beteiligter Institutionen, insbesondere an: Julien Blanc (EHESS) und Sebastian Kolditz (Universität Heidelberg), siehe oben S. 3.

PRAKTISCHE INFORMATIONEN

Unterkunft / Wohnung in Paris

Cité universitaire über das CROUS – siehe ⇒ crous-paris.fr/logements/

Kontingent reservierter Wohnheimplätze des CROUS für internationale Studierende der EHESS – siehe ⇒ ehess.fr/fr/vie-pratique

Erste Adresse für deutsche Studierende ist das Maison Heinrich Heine der Cité Universitaire. Dieses bietet 104 Zimmer und 4 studios (Mietpreis für Einzelzimmer zwischen 435 und 550 Euro). Dort erfolgt für Studierende deutscher Staatsangehörigkeit aber auch zentral die Bewerbung für ein Wohnheimzimmer in der Cité Universitaire, jeweils **bis zum 30. Juni** des Jahres.

Für weitere Informationen siehe ⇒ ciup.fr/maison-heinrich-heine/.

Studierende nicht französischer Staatsangehörigkeit haben gleichfalls das Recht, einen Antrag auf Unterstützung für studentisches Wohnen zu stellen (APL = Aide personnalisée au logement). Für weitere Informationen dazu siehe ⇒ caf.fr/allocataires/droits-et-prestations/s-informer-sur-les-aides/logement-et-cadre-de-vie/les-aides-au-logement

Unterkunft / Wohnung in Heidelberg

Aufgrund der sehr schwierigen Situation auf dem freien Wohnungsmarkt wird nachdrücklich empfohlen, einen Antrag auf einen Wohnheimplatz beim Studierendenwerk zu stellen.

Bewerbung erfolgt online über das Studierendenwerk Heidelberg (⇒ stw.uni-heidelberg.de/de). Auf dieser Seite finden Sie auch Informationen zu anderen Möglichkeiten, eine Unterkunft zu finden (etwa in Wohnheimen, die nicht zum Studierendenwerk gehören).

Zwar existiert keine Ausschlussfrist, doch wird dringend dazu geraten, **sich vor Juli zu bewerben**, da ab Mitte Juli die Verteilung der Wohnheimplätze erfolgt.

Informieren Sie zudem den Heidelberger Koordinator des Studiengangs von Ihrer Bewerbung, damit diese seitens der Verantwortlichen beim Studierendenwerk unterstützt werden kann! Auch Studierende mit Heimatinstitution Heidelberg, die im M2 aus Paris nach Heidelberg zurückkehren, sollten rechtzeitig daran denken, sich ggf. auf einen Wohnheimplatz zu bewerben.

Für freie Plätze in Wohngemeinschaften (WGs) in Heidelberg siehe ⇒ wg-gesucht.de/

Schließlich besteht mitunter die Möglichkeit, ein Zimmer von KommilitonInnen zu übernehmen – die Kontakte stellen die Verantwortlichen des Studiengangs gern her.

Für Kurzaufenthalte in Heidelberg in Vorbereitung auf das Studienjahr empfiehlt sich eine Unterkunft in der Heidelberger Jugendherberge (mit Ausweis des Internationalen Jugendherbergswerks oder einem Hostel, z.B. Hostel Lotte in der Altstadt).

Sprachkurse

An der EHESS: Es gibt keine semestervorbereitenden Sprachkurse an der EHESS, jedoch ist es möglich, sich für einen Sprachkurs « Français Langue Étrangère » (FLE) einzuschreiben. Diese Kurse richten sich an junge WissenschaftlerInnen im Bereich der Geistes- und

Sozialwissenschaften, die ihr akademisches Französisch-Niveau verbessern wollen. Ein Formular zur Voranmeldung muss zwischen Anfang September und dem 15. Oktober ausgefüllt werden. Der Unterricht verteilt sich auf vier Einheiten von etwa anderthalb Monaten. Für zusätzliche Informationen und Termine: ⇒ bdl.hypotheses.org/; Formular zur Voreinschreibung unter ⇒ bdl.hypotheses.org/inscriptions/pre-inscriptions-aux-enseignements-de-fle-de-lehess

An der Universität Heidelberg: Für französische Studierende besteht die Möglichkeit, vor dem Beginn ihres Heidelberger Studienjahres am vorbereitenden Deutschkurs (allgemeinsprachlich) des Internationalen Studienzentrums (ISZ) im Max-Weber-Haus teilzunehmen. Dieser Kurs wird jeweils über vier Wochen im Monat September angeboten (genaue Daten oft erst kurz zuvor unter ⇒ isz.uni-heidelberg.de/d_aktuell.html). Die Teilnahme kostet pro Student 300 Euro, kann aber durch die DFH-Mittel finanziert werden. Die Anmeldung erfolgt über den Koordinator des Studiengangs in Heidelberg.

Krankenversicherung

Zur Regelung der Krankenversicherung (sécurité sociale) für an der **EHESS als Heimatinstitution** eingeschriebene Studierende **siehe S. 11**. Für das Jahr ihres Aufenthaltes in Heidelberg erhalten jene Studierenden bei der Einschreibung am Akademischen Auslandsamt ein Formular, welches sie ausfüllen und am Stand der AOK in der Triplex-Mensa (im Erweiterungsbau der Universitätsbibliothek, Eingang von der Grabengasse her) vorlegen müssen. Es ist **auf keinen Fall erforderlich, eine private Krankenversicherung in Deutschland abzuschließen**. Hingegen wird dringend dazu geraten, sich bereits etwa einen Monat vor der Abreise aus Frankreich nach Heidelberg eine **Europäische Krankenversicherungskarte (CEAM)** bei der Sécurité sociale étudiante in Frankreich zu besorgen.

Deutsche Studierende mit Heidelberg als „Heimatinstitution“ verfügen, wenn sie selbständig oder familienversichert in einer Gesetzlichen Krankenversicherung sind, über eine **Europäische Krankenversicherungskarte**, deren Vorlage bei der Inscription administrative an der EHESS **von der Bezahlung des entsprechenden Jahresbeitrags befreit**. Wer privat versichert ist, sollte seine Krankenversicherung rechtzeitig kontaktieren und um eine förmliche Bestätigung über das Bestehen vollen Krankenversicherungsschutzes (äquivalent zur Europäischen Krankenversicherungskarte) im Ausland bitten.

Über die hier kurz skizzierten praktischen Fragen hinaus stehen Ihnen die Verantwortlichen des Studienprogramms an beiden Institutionen stets gern zur Verfügung.

Alumni-Verein des Programms

Im Sommer 2017 konstituiert sich der neue Alumni-Verein des Studienprogramms, der allen ehemaligen und aktuellen TeilnehmerInnen des Programms sowie interessierten Unterstützern offensteht. Der Verein, der zusätzlich von der DFH gefördert wird und seinen Sitz am Historischen Seminar Heidelberg hat, wird in Zukunft auf der Programm-Website (paris-heidelberg.eu) auf seine Aktivitäten aufmerksam machen.